

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES
	CLAUDE ST-PIERRE	1/2

VIS		CYCLONE BLIZZARD	
NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		CYCLONE BLIZZARD	
POINTAGE - SCORE		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME
		01	OLIVIER FRENETTE * G
07	12	13	05:54 1 20 RAPHAEL MAROIS G
		12	08:17 1 02 OLIVIER HUDON
		19	13 07 10:10(AN) 1 03 JIMMY JEANNEAU
		12	15 11:50 2 05 LEWIS LAVIGNE
		19	10 13 13:47 2 06 ZACHARY SIROIS
		10	12 18 19:25(FD) 3 07 MATHIEU MARTEL
			09 ANTOINE LÉONARD
			10 THOMAS AUGER
			12 ETIENNE BLOUIN
			13 SIMON-OLIVIER FORTIN
			14 MAXENCE ARSENEAULT
			18 FABRICE BOURGEOIS
			19 LOUIS-CHARLES PELLETIER
			15 MAËL LAVIGNE X
			25 BENJAMIN CHABOT X
			34 ALEXI BERROUARD X

LOC		ALBATROS RIV. DU LOUP	
NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		ALBATROS RIV. DU LOUP	
POINTAGE - SCORE		NOMS - NAMES	
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME
		01	PHILIPPE BOURDAGES * G
		31	KORY-ANTHONY ROY-LAGACE G
		14	04 25 03:57 3
		18	25 14 06:20 3
		09	07 13:19 3

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES						
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
15	A80	00:41	1			
14	A53	09:19	2			
13	A52	18:54	2			
12	A47	19:54	2			
25	A53	11:36	3			

PUNITIONS - PENALTIES						
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
07	F52	08:17	1	24	A55	09:27
25	C61	10:05	2	27	A53	15:23
04	C61	08:21	3	44	A25	19:54
				14	A53	08:32
				12	A52	12:30

PUNITIONS - PENALTIES						
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME

PUNITIONS - PENALTIES						
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

FUSILLADE / SHOOTOUT	
BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

(LETTRES MOULÉES) THOMAS ROBERGE		ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH		(PRINTED LETTERS) GUILLAUME VALLEE	
LUC SAVARD		ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH		ERIC GAGNON	
MARCO LORTIE		ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH		PIERRE-YVES COURBRON	
MARTIN GIROUX		PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / SAFETY ATTENDANT			
TOBY LAINÉ		PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / STICKS ATTENDANT			
TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S
55	0	3		0	3
	0	0		0	0

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE	
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S
5	0	28		0	0
	0	26		0	0

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1		6
	SPECTATEURS / SPECTATORS	

(LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / OFFICIALS		(PRINTED LETTERS)	
JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN	JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN
JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN	JUGE DE BUT GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES LINESMAN
ANNONCEUR ANNOUNCER	ARBITRE REFEREE	ANNONCEUR ANNOUNCER	ARBITRE REFEREE
CHRONOMÉTREUR TIME KEEPER	ARBITRE REFEREE	CHRONOMÉTREUR TIME KEEPER	ARBITRE REFEREE
MARQUEUR SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE	MARQUEUR SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE
JACOB NORMAND		BENOIT GAUTHIER	X

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
		3
	DÉBUT / START	FIN / END
	16:30:00	18:25:00
	3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME
	:	:

GRADUOR Sport  
Deschamps IMPRESSION  
Tim Hortons  
BEST BUY  
DODGE  
belairdirect.  
Québec  
CCM